



立即發表：2017年7月25日

州長安德魯 M. 葛謨

葛謨州長簽署法案，用於製作牌匾紀念 1911 年州議會大廈火災中殉職的警衛員

安德魯 M. 葛謨州長今日簽署法案 (A7731/S5570)，指示紐約州總務辦公室 (Office of General Services) 在州議會大廈內安裝牌匾並加以維護，以此紀念塞繆爾 J. 阿伯特 (Samuel J. Abbott)，他是一個警衛員，在 1911 年紐約州議會大廈火災中殉職。

「塞繆爾 J. 阿伯特 (Samuel J. Abbott) 曾為祖國服役，並因效力於本州而殉職，這塊牌匾將恰當地紀念他的生平和造成這起悲劇的災難，」州長葛謨如此說道。「這次火災是州議會大廈的重要歷史事件，該法案將有助於確保民眾繼續講述這起事件，並繼續銘記塞繆爾·阿伯特 (Samuel Abbott)。」

這場歷史著名的大火從眾議會圖書館 (Assembly Library) 三樓開始，迅速蔓延到相鄰的州圖書館 (State Library)，吞沒了四樓和五樓，燒毀了州議會大廈西北側這些樓層多達一半的區域，下部樓層主要遭到水和濃煙的破壞。書籍和木質書架助長了火勢，火焰躡升超過四樓的大西部 (Great Western) 樓梯，又名『百萬美元』樓梯，以及兩座塔樓。大火持續數日，約計燒毀了紐約州博物館 (New York State Museum) 和州立圖書館 (State Library) 的數千本書籍、手稿和藝術品。

塞繆爾 J. 阿伯特 (Samuel J. Abbott) 是參加過美國內戰 (Civil War) 的退伍軍人，他擔任州立圖書館的夜間警衛員，州立圖書館位於州議會大廈內。1911 年 3 月 29 日，阿伯特 (Abbott) 先生在值班時死於這場火災。他是唯一一個死於這場火災的人。他被人發現時躺在四樓一段狹窄的過道內，身旁放著一根銀色把手的拐杖。他的口袋里裝著一把鑰匙，這把鑰匙能夠打開幾步遠處一扇鎖住的門，他或許想從那扇門逃生。這塊牌匾將紀念阿伯特 (Abbott) 先生的生平，以及他因為服務於紐約民眾而殉職。這塊牌匾將包含阿伯特 (Abbott) 先生的肖像，以及一段話用來介紹他的貢獻和為本州民眾做出的犧牲。

紐約州總務辦公室主任羅安·迪斯提圖 (RoAnn Destito) 表示，「紐約州總務辦公室很榮幸有機會在紐約州議會大廈內安裝一塊紀念牌匾，用來歌頌塞繆爾 J. 阿伯特 (Samuel J. Abbott)，這是一位 78 歲的夜間警衛員和公務員，他在 1911 年的州議會大廈火災中殉

職。州議會大廈有著豐富的歷史，我建議大家遊覽州議會大廈並瞻仰落成的牌匾，用來緬懷阿伯特 (Abbott) 先生，並了解這座 19 世紀瑰寶建築內展示的所有其他歷史節目和專題展覽。」

參議員凱瑟琳 M. 揚 (Catharine M. Young) 表示，「塞繆爾·阿伯特 (Samuel Abbott) 是美國內戰英雄，也是工作多年的公務員，由於葛謨州長今天簽署這份正式法令，對他的正式認可如今成為了紐約州的法律。阿伯特 (Abbott) 警衛員對紐約民眾做出的奉獻和犧牲，連同三角內衣工廠 (Triangle Shirtwaist Factory) 幾天前發生的火災，在紐約州和美國引發了工作場所安全運動。在州議會大廈四樓，他的辭世之地附近，民眾將永遠銘記他的生平。」

女眾議員派特裡夏·費 (Patricia Fahy) 表示，「我們的州議會大廈擁有豐富的歷史，這個在守護這棟建築時殉職的人被忽略了 100 年，這塊牌匾將紀念他做出的犧牲和貢獻。我很榮幸能夠支持這份法案，並感謝葛謨州長把這份法案簽署成為法律。」

###

網站 www.governor.ny.gov 有更多新聞
紐約州 | 行政辦公室 | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418